

Antje HEINRICH

Adresse: Gürtelstrasse 16
10247 Berlin
Allemagne
Tél: +49 178 475 2808
Email: kontakt@heinrich-translation.de
Etat civil: célibataire
Nationalité: allemande
Date de naissance: 20 juillet 1988



FORMATION

10/2013 – 03/2016 Master en Interprétation de Conférence (Français, Espagnol) à l'Université de Leipzig ; diplôme : 1,9 (≅13,8 en France)
10/2009 – 07/2013 Licence en Traduction (Français, Espagnol) avec Philologie Portugaise comme branche secondaire à l'Université de Leipzig ; diplôme : 1,6 (≅14,5 en France)
2005 – 2008 Sportschule Friedrich Ludwig Jahn Potsdam (lycée); baccalauréat: 1,4 (≅15 en France)

SEJOURS A L'ETRANGER

08/2015 – 11/2015 séjour de recherche avec une bourse d'études de l'Instituto Camões à Lisbonne, Portugal
02/2014 – 03/2014 cours d'Anglais des Affaires à l'école EF Language School à Manchester, Angleterre
08/2014 – 09/2014 travail (wwofing) dans l'agriculture biologique à Swindon, Angleterre
07/2012 – 02/2013 stage Erasmus à l'Université Pablo de Olavide à Séville, Espagne
09/2011 – 07/2012 études Erasmus à l'Université Blaise Pascal à Clermont-Ferrand, France
04/2009 – 07/2009 travail comme fille au-pair à Vif, France
08/2008 – 03/2009 cours de portugais à Lisbonne, Portugal

EXPERIENCE PROFESSIONNELLE

depuis 06/2017	traductrice et interprète indépendante à Berlin
05/2016 – 05/2017	travail en tant qu'assistante pédagogique chargée du partenariat franco-allemand au sein du Département Europe/International de l'organisation à but non lucratif <i>La Ligue de l'enseignement</i> à Paris
03/2016	accompagnatrice linguistique pour le Secrétariat Franco-Allemand à Essen
04/2015 – 07/2015	traductrice pour le journal en ligne <i>JournAfrica!</i> (http://magazin.journafrika.de/burkina-sankara-45163)
03/2015	accompagnatrice linguistique pour le Secrétariat Franco-Allemand à Lyon
11/2014	stage d'interprétariat au Congrès mondial du <i>JCI</i> (jeunes entrepreneurs) à Leipzig (http://www.jciwc2014.com/fr/)
10/2014	mission d'interprétariat lors d'une conférence sur le droit d'asile à Dresde
08/2014	mission d'interprétariat pour une délégation du CROUS de Strasbourg à Leipzig
07/2014	mission d'interprétariat dans le domaine juridique (droit privé) à Leipzig
06/2014	mission d'interprétariat pour l' <i>ITK</i> au sein de la Faculté de Sport de l'Université de Leipzig (http://itk.spowi.uni-leipzig.de/fr/home/)

LANGUES

Allemand	langue maternelle
Français	C2 (diplôme DELF)
Anglais	C1
Espagnol	C1
Portugais	C1
Italien	A2

CENTRES D'INTERET

langues, littérature, voyager, course à pied, yoga, écologie